

Arriver reposé à votre
destination de rêve



L'Europe
en voiture-couchettes

à partir de
49 euros

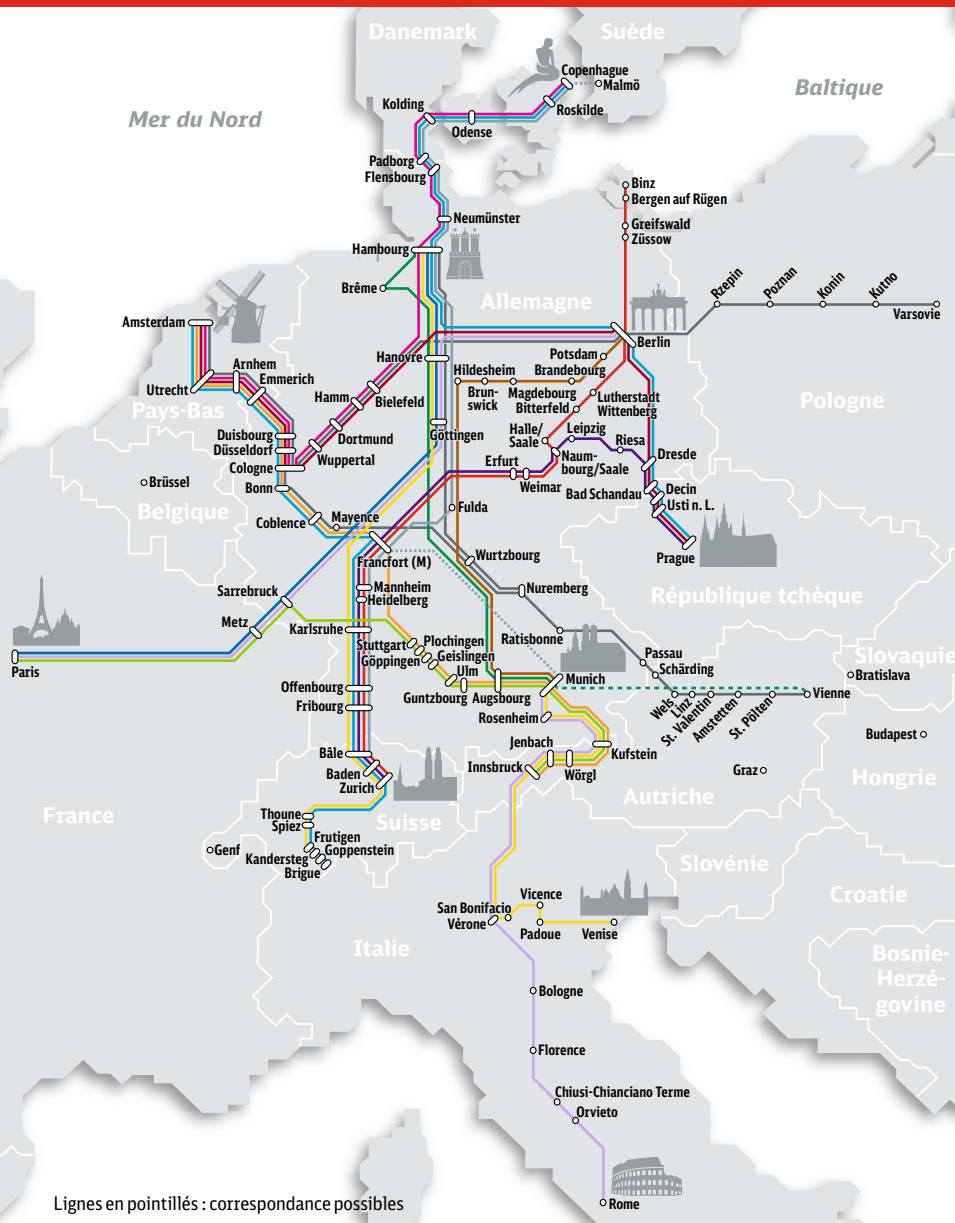
Traversez l'Europe,
de nuit, avec City Night Line

Relations et horaires

Confort et services

11.12.2011-8.12.2012

City Night Line



Lignes en pointillés : correspondance possibles

Confort et services

- 04 Informations et réservations
- 05 Bienvenue à bord de City Night Line
- 06 Les avantages de City Night Line
- 08 Classes de confort
- 12 Gamme de services
- 13 Conseils de voyage
- 18 Infos de A à Z
- 19 Légende des symboles

Horaires et tarifs

- 14 Grille tarifaire City Night Line
- 15 — Paris – Berlin
- 16 — Paris – Hamburg
- 17 — Paris – Munich/Innsbruck



Réservations et renseignements – comment nous joindre :

- **www.citynightline.fr**
- Réservation: DBFrance, tél. 01 44 58 95 40
- SNCF, tél. 3635 (appel au prix de 0,34 €/minute, hors surcoût éventuel de votre opérateur), www.voyages-sncf.com

Service Mobilité

- Accès Plus
Par téléphone : 0 890 640 650 puis tapez 1 (0,11 €/min depuis un poste fixe) de 7h à 22h
Par fax : 0 825 825 957 (0,15 €/min)
Par courriel : accesplus@sncf.fr

Service clientèle

- **DB AutoZug GmbH, agence Zurich**
Service clientèle
Postfach 3718
CH-8021 Zurich
E-mail: kundendienst@citynightline.ch



Se rendre **confortablement** de nuit dans **les plus belles villes** d'Europe.

Vous souhaitez partir seul, en couple, en famille ou entre amis. A bord de City Night Line, vous voyagez de nuit et vous arrivez réposé à votre destination.

Shopping, découverte d'une ville ou rendez-vous d'affaires. Pour vos déplacements privés ou professionnels, voyager à bord de City Night Line est la solution la plus confortable.

Avec l'offre Spar-Night et les prix globaux, vous voyagez de nuit à bord de City Night Line vers la destination de vos rêves, à petit prix. Profitez du voyage en voiture-couchettes à partir de 49 euros par personne et par trajet. Pour seulement 20 euros de plus, vous pouvez voyager confortablement en voiture-lits, petit-déjeuner compris.

Nous espérons avoir le plaisir de vous accueillir à bord.

Voyager décontracté – profiter de la journée



Gagner un temps précieux en rejoignant les plus belles villes d'Europe en City Night Line.

Pendant le voyage de nuit, vous vous reposez en voiture-lits, voiture-couchettes ou voiture à places assises, selon le niveau de confort souhaité. La journée vous appartient, à vous et vos vacances.

Les avantages de City Night Line :

- Vous gagnez une journée entière en une nuit.
- Vous arrivez le matin frais et bien reposé
- Vous n'avez pas à vous remettre de la fatigue d'un voyage en voiture.
- Vous voyagez en toute sécurité quelles que soient les conditions météorologiques.
- Vous pouvez emporter vélo, ski, etc. sur la plupart des relations.
- Vous faites des économies d'hôtel, de carburant et de péage.
- Vous arrivez en plein directement au centre-ville.

Arrivez reposé et bien préparé à votre réunion



Réservez un compartiment privatif en wagon-lit et préparez-vous tranquillement au lendemain.

Vous prenez le petit-déjeuner dans votre compartiment et vous êtes presque toujours avant 9h00 au centre ville, plus reposé que si vous aviez pris le premier train.

Les avantages de City Night Line :

- Vous achetez directement votre billet en ligne ou dans n'importe quelle gare.
- Vous pouvez réserver l'intégralité d'un compartiment en tant qu'espace privatif.
- Les compartiments voitures-lits sont presque tous équipés de prises électriques pour votre ordinateur portable et d'une table sur laquelle vous pouvez étaler vos dossiers.
- Sans la contrainte d'un transfert au centre ville, vous économisez temps et argent.
- Vous pouvez retenir la formule qui vous convient : arriver sur place le matin avec City Night Line et repartir dans la journée ou reprendre le train City Night Line le soir.



Voitures à places assises / sièges inclinables

Vous voyagez confortablement en sièges inclinables dans une voiture à couloir central ou dans un compartiment à six places.

Différents types de voiture à places assises sont en service en fonction de la relation City Night Line.

Votre confort en voiture à places assises :



- Compartiments à six sièges ou
- Voiture à couloir central avec sièges inclinables.
- Cabinets de toilette et toilettes dans chaque voiture
- Couverture sur demande

Un service de transport de vélos est disponible sur presque toutes les relations City Night Line. La voiture dispose d'emplacements dédiés aux vélos ainsi que d'un petit espace à bagages pour les skis, snowboard, poussettes, etc. Pour plus d'informations, rendez-vous sur le site www.citynightline.fr



Voiture-couchettes

Vous pouvez réserver à petit prix une couchette dans un compartiment à plusieurs places ou commander un compartiment privatif si vous voyagez à plusieurs.

Votre confort en voiture-couchettes :



- Compartiments verrouillables de l'intérieur à quatre ou six couchettes
- Couverture, drap et oreiller
- Salles de bains et toilettes dans les voitures
- Compartiments accessibles en fauteuil roulant avec toilettes accessibles attenantes

Compartiments pour dames

Sur toutes les relations City Night Line, nous offrons des compartiments exclusivement réservés à la clientèle féminine voyageant seule. Votre point de vente se fera un plaisir de vous conseiller à ce sujet.

Voiture-lits
Comfortline



Voiture-lits

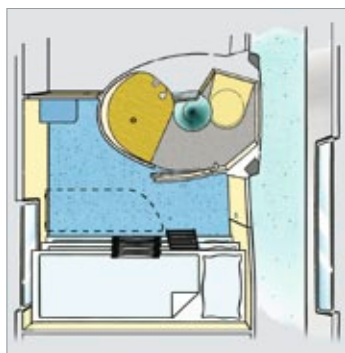
Vous voyagez en compagnie de trois personnes maximum, dans des lits confortables, dans une ambiance soignée.

Différents types de voitures-lits sont en service en fonction de la relation City Night Line.

Votre confort en voiture-lits :



- Compartiments climatisés, verrouillables de l'intérieur comportant au maximum quatre lits confortables
- Possibilité de réserver des places individuelles (co-voyageurs de même sexe)
- Couverture et oreiller douillets
- Coin lavabo privé ou douche/toilettes privées dans le compartiment
- Accessoires de toilette et serviettes compris.
- Petit-déjeuner compris



Le compartiment Deluxe en voiture-lits Comfortline

Les compartiments Deluxe disposent en outre d'une salle de bain privée avec lavabo, douche et WC ainsi qu'une table escamotable.

Voiture-lits
duplex



Linge de lit de la
marque CALIDA

Le compartiment Economy en voiture-lits Comfortline

Le compartiment dispose d'un lavabo. De plus, une salle de bain commune avec douche est à votre disposition dans chaque voiture.



Le compartiment Deluxe en voiture-lits duplex

Les compartiments spacieux Deluxe disposent d'une salle de bain avec douche et WC, d'une table et de chaises et offrent de surcroît une vue imprenable grâce aux baies vitrées panoramiques.

Le compartiment Economy en voiture-lits duplex

Dans l'espace Economy, les compartiments disposent chacun de leur propre coin lavabo. Dans chaque voiture, des toilettes, d'autres coins lavabos et, dans certains cas, des douches, sont à votre disposition.

i Vous trouverez les plans des autres types de voitures-lits en ligne, sous www.citynightline.ch, à la rubrique « Catégorie de confort »



Finissez la soirée dans
une **ambiance chaleureuse.**



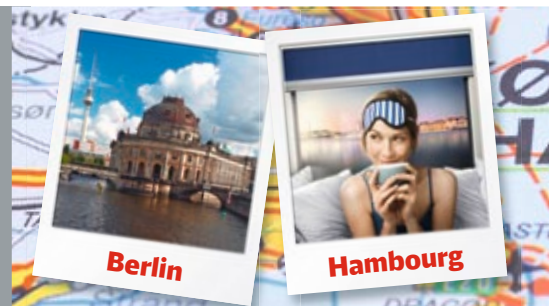
Sélection variée de plats et de boissons –
bon appétit !

Une voiture-bar et une voiture-restaurant
sont à votre disposition sur de nombreuses
relations City Night Line, où vous pouvez ter-
miner la soirée dans une ambiance chaleureuse.
La présence d'une voiture-bar et d'une voiture-
restaurant est indiquée dans l'horaire de la
relation concernée.

Sur les lignes ne comportant ni voiture-bar ni
voiture-restaurant, vous pouvez acheter colla-
tions et boissons auprès du personnel de bord.

i Pour de plus amples informations sur la restauration à
bord et les réservations dans la voiture-restaurant
consulter www.citynightline.fr à la rubrique « Services ».

Les métropoles
d'Europe
vous
attirent ?
Rejoignez-les
de nuit,
durant votre
sommeil avec
City Night Line.



Voyagez à partir de 49 euros par personne et par trajet en
voiture-couchettes et pour seulement 20 euros de plus en
voiture-lits confortable, petit déjeuner compris.



Berlin

Tout le monde est aux anges dans la capitale
allemande : amateurs des bistrotts de quar-
tier conviviaux, intellectuels, passionnés
d'histoire, accros du shopping, incondition-
nels d'architecture, sans parler des adeptes de la vie nocturne.
À Berlin, il y en a pour tous les goûts et chacun y trouvera de
quoi satisfaire ses moindres désirs. Découvrez, vous aussi, cette
fascinante métropole sur les bords de la Spree !

Hambourg

A la vue du port de Hambourg, le cœur bat
plus fort. D'énormes porte-conteneurs et
une activité (maritime) soutenue dominent
le spectacle au bord de l'eau. Autrefois
exclusivement connu comme le quartier chaud de Hambourg,
St. Pauli accueille aujourd'hui à la fois les « bobos » et les
citadins branchés. Le long de la Reeperbahn, se succèdent
cafés, pubs et live-clubs, où jouaient déjà les Beatles.



Munich



Munich allie l'ambiance d'une grande
métropole au charme d'une petite ville
paisible. Si la convivialité typique des
« Biergarten » vous tente, la capitale
bavaroise est la bonne adresse. Vue sur
les Alpes ou visite de la Fête de la bière (« Oktoberfest »),
qu'est-ce qui pourrait encore s'opposer à ce voyage ?

Grille tarifaire City Night Line

Titre de transport Catégorie de confort		Catégorie	Spar-Night à partir de (Titre de transport et réservation) Code tarifaire 65	Prix global (Titre de transport et réservation) Code tarifaire 72	Prix global RailPlus (Titre de transport et réservation) Code tarifaire 18
1 ^{re} classe	Voiture-lits	Deluxe à 3 places (avec douche et WC)	99,-	222,-	167,-
		Deluxe Double (avec douche et WC)	119,-	242,-	182,-
		Deluxe Single (avec douche et WC)	199,-	282,-	212,-
2 ^e classe	Voiture-lits	Economy à 4 places (avec coin lavabo)	69,-	161,-	121,-
		Economy à 3 places (avec coin lavabo)	69,-	161,-	121,-
		Economy Double (avec coin lavabo)	79,-	181,-	136,-
		Economy Single (avec coin lavabo)	139,-	221,-	166,-
	Voiture-couchettes	à 6 places	49,-	141,-	106,-
		à 4 places	59,-	151,-	113,-
	Voiture à places assises	place assise en compartiment	29,-	125,-	94,-
Siège inclinable en voiture à couloir central		29,-	131,-	98,-	

Prix en euro, par personne et par trajet. Sous réserve de modifications.
Des écarts tarifaires peuvent se produire en fonction de l'opérateur du système de vente.



Pour plus d'informations sur les tarifs (par exemple tarifs enfants, etc.), les conditions de transport et le type de voiture en service sur les différentes lignes, veuillez consulter votre point de vente ou le site www.citynightline.fr

Horaires City Night Line

Paris - Berlin

Aller 451/471/455

Perseus

Retour 450



Passage de la frontière : Forbach

tous les jours			tous les jours	
20:05	Paris Est	Sam. + dim. départ 20:20	↑	09:24
23:17	Metz	Sam. + dim. départ 23:53		06:15
00:58	Sarrebruck (Hbf)			04:56
05:39	Göttingen	Dim. + lun. arrivée 06:13		23:32
06:30	Hanovre (Hbf)	Dim. + lun. arrivée 07:02		22:16
08:16	Berlin (Spandau)	Dim. + lun. arrivée 08:44		20:19
08:26	Berlin (Hbf)	Dim. + lun. arrivée 08:58		20:07
08:33	↓ Berlin (Südkreuz)	Dim. + lun. arrivée 09:09		19:56



Sous réserve de modification des horaires de circulation.
Vous obtiendrez des informations actuelles auprès de votre point de vente ou sur www.citynightline.fr

Horaires City Night Line

Paris - Hambourg

Aller 50451

Andromeda

Retour 40479



Voiture-restaurant :
Hambourg - Hanovre - Hambourg

Passage de la frontière : Forbach

tous les jours		tous les jours	
20:05	Paris Est	Sam. + dim. départ 20:20	↑ 09:24
23:17	Metz	Sam. + dim. départ 23:53	06:15
00:58	Sarrebruck (Hbf)		04:56
05:39	Göttingen		23:32
06:30	Hanovre (Hbf)		22:16
08:25	Hambourg (Harburg)		19:33
08:37	Hambourg (Hbf)		19:18
08:42	Hambourg (Dammtor)		19:11
08:51	↓ Hambourg (Altona)		19:03

i Durant toute la période, des horaires de départ et d'arrivée différents s'appliquent entre Hambourg (Altona) et Hanovre

Paris - Munich / Innsbruck

Aller 40451

Cassiopeia

Retour 40418



Passages de frontières : Kufstein, Forbach

tous les jours		tous les jours	
20:05	Paris Est	Sam. + dim. départ 20:20	↑ 09:24
23:17	Metz	Sam. + dim. départ 23:53	06:15
00:58	Sarrebruck (Hbf)		04:56
04:17	Stuttgart (Hbf)		01:35
04:49	Plochingen		01:02
05:02	Göppingen		00:48
05:17	Geislingen (Steige)		00:34
05:42	Ulm (Hbf)		00:10
05:59	Guntzbourg		23:53
06:33	Augsbourg (Hbf)		23:20
07:10	Munich (Hbf)		22:47
09:30	Kufstein	Sam. du 17.12.11 au 14.04.12	20:59
09:41	Wörgl (Hbf)	Sam. du 17.12.11 au 14.04.12	20:48
10:01	Jenbach	Sam. du 17.12.11 au 14.04.12	20:21
10:36	↓ Innsbruck (Hbf)	Sam. du 17.12.11 au 14.04.12	19:54

Correspondance Vienne - Munich

Aller RJ 66

tous les jours

Retour RJ 61

16:14	Vienne (Westbf.)	↑ 11:44
20:45	↓ Munich (Hbf)	07:24

i Sous réserve de modification des horaires de circulation. Vous obtiendrez des informations actuelles auprès de votre point de vente ou sur www.citynightline.fr

Infos de A à Z

Animaux: Le transport d'animaux n'est autorisé sur les trains City Night Line que si vous réservez tout un compartiment pour votre usage exclusif. Les animaux ne sont pas autorisés dans les voitures-restaurant et dans les voitures à fauteuils inclinables. Les chiens doivent être tenus en laisse en dehors du compartiment. Un forfait de 30 EUR par animal est facturé directement à bord.

Contrôles: Afin que vous ne soyez pas gênés dans votre sommeil par les contrôles des billets et des passeports lorsque vous voyagez en voiture-lits et couchettes, un agent de bord peut se charger de prendre, si c'est nécessaire, votre billet et votre pièce d'identité pour les voyages transfrontaliers dans la plupart des pays. Ces documents vous seront restitués le lendemain matin. Vérifiez alors qu'il ne vous manque rien.

Départ après 0 h: Vérifiez que toutes les indications figurant sur votre billet sont exactes. En cas de départ après 0 h, la date de départ et la date d'arrivée sont identiques.


















Droits des voyageurs: Vous trouverez des informations sur les niveaux d'indemnisation et les règlements de détail additionnels sous www.bahn.de, indiquez le mot-clé „droits des voyageurs“ dans le champ de recherche.

Enfants: Jusqu'à 5 ans, les enfants voyageant en compagnie d'un adulte en possession d'un billet payant voyagent gratuitement s'ils n'occupent pas leur propre lit, couchette ou place assise. Un adulte et un enfant au plus peuvent se partager un lit ou une couchette. À partir de 6 ans, les enfants doivent toujours occuper leur propre lit, couchette ou place assise. Jusqu'à 14 ans inclus, le supplément correspondant à la catégorie de confort en question est facturé pour les enfants voyageant avec leur famille et occupant leur propre lit, couchette ou place assise. Jusqu'à la veille de leur 15ème anniversaire, les enfants voyageant seuls ont besoin d'un billet correspondant (par exemple billet pour enfant ou billet à tarif accompagnateur) avec supplément ou d'un billet pour enfant à prix global. Aucune réduction enfants n'est accordée pour les suppléments puisque la réduction est prise en compte lors de l'achat du billet correspondant.

Enregistrement: Votre place en voiture-lits, votre couchette ou votre place assise est gardée durant 15 minutes après que le train a quitté la gare de départ. Veuillez donc vous rendre à votre place rapidement après le départ, jusque notre agent a effectué toutes les formalités nécessaires.

Objets trouvés: Les objets égarés sont déposés au service des objets trouvés de la gare terminus de la société de chemins de fer concernée.

Légende des symboles

-  Voiture-lits
-  Couchettes
-  Couchettes accessibles en fauteuil roulant (avec sanitaires séparés)
-  Voiture à places assises (compartiment ou voiture à couloir central avec fauteuils inclinables)
-  Voiture-restaurant
-  Petits snacks et boissons en vente auprès de l'équipe de bord
-  Possibilité de voyager avec un vélo
-  Régulation de la température dans les voiture-couchettes et les voitures à places assises
-  Climatisation en voiture-lits
-  Transport des animaux de compagnie (possible uniquement en cas de réservation d'un compartiment privatif)
-  Les voitures et les compartiments sont numérotés, les numéros figurent sur votre titre de transport
-  Les compartiments des voitures-lits et des couchettes sont verrouillables de l'intérieur
-  Toilettes dans la voiture
-  Cabinets de toilette dans la voiture
-  Douches dans la voiture
-  Coin lavabo dans le compartiment
-  Le train est entièrement non-fumeur

Les gares de montée et de descente sont indiquées de différentes couleurs dans les horaires.

Exemple :

		Aller	Retour		
		...			
Montée	[23:17	Metz	06:15]
		00:58	Sarrebruck (Hbf)	04:56	
Descente	[05:39	Göttingen	23:32]
		06:30	Hanovre (Hbf)	22:16	
		...			

Impressum

DB AutoZug GmbH
Zweigniederlassung Zürich
Militärstrasse 36
Postfach 3718
8021 Zürich
Suisse

www.citynightline.fr
www.facebook.com/CityNightLine

Sous réserve de modifications
Indications non garanties
Mise à jour : octobre 2011
VP-Nr. 32811

Editeur
DB Mobility Logistics AG
Marketing-Kommunikation (GMK 5)
Frankenallee 2-4
60329 Francfort/Main
Allemagne

